

# CIRERIE DE GASCOGNE

Décline l'art de vivre en Gascogne  
à travers des univers olfactifs uniques & atypiques



With our unique fragrances,  
the Gascony lifestyle reveal all its diversity and richness

Sommaire

page 5

La Cirerie de Gascogne

page 9

Printemps — Été

page 19

Automne

page 29

Hiver

page 38

Hors-saison

# La Cirerie de Gascogne

Gascony lies between the sea and the mountains, between the Atlantic Ocean and the Pyrenees.

It is an appealing region where the art of living is unique, that of respect for times passed, traditions, and the knowledge of how to live in harmony with nature.

Such beautiful nature, made up of hillsides, green pastures, stone, fortified villages and vines.

The characters are discerning and honest, the countryside abundant and rolling.

Each season tirelessly brings back its tradition, its smells, its new colours and life continues to the rhythm of the sun, the wind and the rain.

La Cirerie de Gascogne, c'est l'histoire des parfums de Gascogne racontée à travers une collection de bougies, de parfums de maison & de diffuseurs.

La Gascogne est une région attachante car on y pratique un art de vivre unique, celui du respect des traditions, des saisons, de la nature, du temps qui passe. Au fil des saisons, la nature change de couleurs et d'odeurs pour se réinventer inlassablement, ce sont ces sensations que vous retrouverez dans mes collections. A chaque saison, une couleur et un nouvel assemblage pour explorer au mieux l'ambiance des moments.

La Cirerie de Gascogne c'est la rencontre d'un Nez, d'un Maître de Chai, d'un Artisan Cirier d'Art et d'une Mousquetaire qui, ensemble, ont développé pour votre bien être des univers olfactifs uniques & atypiques. À travers ces expériences olfactives, je parle d'assemblages, de bien-être, de partage, quel programme !

# Une conception artisanale & Française

Our créations are all 100% made in France by certified and Registered artisans.

Our blended were dreamed up by a cellar master, the perfume were created by a french nose this has given rise to unique & fine fragrances

Our candles are made in France from natural GMO-free soy wax of the best quality and a lead-free cotton wick which gives them a perfect flame that is clean and healthy for the environment. They burn for 40 hours.

Their irreproachable quality is the result of the perfect mastering of the drying time, crystallisation and perfume.

For our reed diffusers we use the same fragrances mixed with french alcohol of agricultural origin.

Les créations de la Cirerie de Gascogne sont entièrement façonnées en France. Nous nous sommes entourés des meilleurs professionnels pour leur développement et pour leur production.

Les assemblages sont pensés par un Maître de Chai pour une maîtrise parfaite des équilibres olfactifs. Nos parfums sont créés pour la Cirerie de Gascogne par notre Nez à Aurillac. Ils sont uniques et fabriqués sur mesure.

Pour les bougies, le coulage à la main & la mise en parfum sont réalisés par notre Artisan Cirier d'Art. La maîtrise parfaite des étapes de fabrication confère à nos bougies une qualité irréprochable.

Nos bougies sont composées de cires végétales, sans OGM. Leur mèche en coton sans plomb permet une combustion parfaite. Elles brûlent 40 heures environ.

Les parfums de maison et diffuseurs sont réalisés avec de l'alcool agricole français. Les parfums utilisés sont les mêmes que ceux des bougies. Les tiges sont en rotin.

# Printemps Été

The daffodils have already bloomed, the grass is growing freely liberating its oily fragrance, soon the sun will dry everything.

We make the Acacia fritters, the peaches ripen. On the terraces shaded by age-old wisteria, we relish freshly picked cherries and local white fruity wines. A multitude of perfumes exude a peaceful feeling of wellbeing.

Les jonquilles ont déjà fleuri, l'herbe pousse en libérant ses parfums gras, bientôt le soleil assèchera tout. On cuisine les fleurs d'Acacia en beignets, les pêches mûrissent. Sur les terrasses ombragées par des glycines sans âge, on se régale de cerises et de vin blanc de pays fruité. Des parfums frais, fleuris et sucrés qui dégagent un paisible sentiment de bien-être.



## Pêche de Vigne, Camomille, Fleur d'Oranger

Un assemblage frais & fruité qui libère des parfums sucrés et rassurants. La pêche de vigne apporte le fruit, la camomille et la fleur d'oranger la douceur.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Vine Peach, Chamomille, orange Blossom. A fresh & fruity blend gives sweet and relaxing atmosphere. The vine peach brings the fruits fragrances, the chamomille & the orange blossom the sweetness.



## Glycine, lin, Coton

Un assemblage tout en douceur & équilibré. La Glycine apporte la douceur de la fleur, le lin et le coton le parfum frais du linge propre qui sèche au soleil



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Wisteria, Linen, Cotton. A sweet & well balanced blend. The wisteria brings a beautiful flower fragrance and the linen & cotton a fresh perfume of sun-dried laundry smell.



## Colombard, Figue Fraîche, Agrumes

Cet assemblage met en valeur les qualités du Colombard (cépage célèbre du Sud Ouest), il apporte le Peps renforcé par l'agrume, une bougie toute en énergie.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

### Scented candle

Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

### Room spray

Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

### Reed diffuser

Made in France  
200 ml

Colombard, fresh Fig, citrus. This blend has been created to promote all the qualities of the Colombard, famous grape varieties from the South West. The Colombard & the citrus give a tonic energie to this fragrance. A candle very energetic.



## Menthe, Sauvignon, Anis

L'été, la menthe verte prend ses aises dans nos jardinières, nos jardins. Quoi de plus rafraichissant qu'un thé glacé à la menthe du jardin ! Assemblée au Sauvignon et à l'anis c'est un instant fraîcheur que je vous propose. Un parfum qui réveille les papilles.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

In summer, spearmint takes up residence in our planters, our gardens. What could be more refreshing than an iced tea with mint with Sauvignon and anise, it's a moment of freshness that I offer you. A candle that awakens the taste buds.

# Automne

The vines start to lose their leaves; the grape harvests were abundant. The pigeons have finished their migration and the clear view of the Pyrenees announces the arrival of fine rain that will reawaken the odours of undergrowth, mushrooms and the cellars in which we distil the centuries old elixir known as Armagnac.

Open the door of the cellar, see the fire of the alambic and breathe in the alcohol vapours that mingle with those from the large bubbling cooking pot whilst waiting for the tables of convivial, noisy guests who will come to taste the precious nectar.

La vigne commence à perdre ses feuilles, les vendanges ont été abondantes. Les palombes terminent leur migration et la vue des Pyrénées annonce la venue d'une pluie fine qui viendra réveiller les odeurs des sous-bois, des champignons, des chais dans lesquels on distille l'élixir centenaire : l'Armagnac.

Pousser la porte du chai, voir le feu de l'alambic et humer les vapeurs d'alcool qui se mélangent à celles de la marmite bouillonnante en attendant les tablées conviviales et bruyantes qui viendront déguster le précieux Nectar.

Les essences sélectionnées sont chaudes, sucrées & épicées. Enveloppantes et rassurantes, elles viennent réveiller les papilles et adoucissent les jours de pluie.



## Armagnac, Safran, Cuir

Un assemblage boisé et sucré pour vous transporter dans le chai. Vivez l'expérience d'une dégustation olfactive entre les barriques.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

### Room spray

Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

### Reed diffuser

Made in France  
200 ml

Armagnac, Saffron, Leather. This blend brings together strength and elegance around sweet aromas of woody and leather, like a journey through a cellar of barrels.



## Truffe, Petit Manseng, Miel

Cet assemblage met en valeur les qualités du Petit Manseng, cépage du Sud-Ouest qui produit des raisins naturellement sucrés. Allié au miel et à la truffe le parfum est suave sucré et très enveloppant.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Truffe, Petit Manseng, Honey. This blend has been created to promote all the qualities of the Petit Manseng, famous grape varieties from the South West, wellknown to produce very ripe, sugary grapes. The honey blends with the Truffe perfectly to guarantee a subtle softness.



## Ail Noir, Malbec, Pruneaux

Cet assemblage crée autour de l'ail noir peut surprendre. Pourtant avec un gout doux et sucré, l'ail noir renferme un parfum subtil et léger, loin des fortes odeurs de l'ail blanc. Certains le comparent au goût du pruneaux, d'autres y sentent l'acidité du vinaigre balsamique ou encore des notes de réglisses.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Black Garlic, Malbec, Prune. This blend can be surprising. However, with a soft and sweet taste, black garlic has a subtil fragrance far away from the strong smell of the classic garlic. Some people compare it with the taste of prune, some others with balsamic vinegar or taste of liquorice.



## Pomme, Thé Noir, Noix

Ce parfum est un assemblage automnal. La légère amertume de la noix & du thé vient équilibrer le sucre de la pomme bien mûre. Original et très enveloppant, cet assemblage trouvera sa place dans votre entrée, votre salon, vestibule ou cuisine.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

This fragrance is an autumnal blend. The slight bitterness of the nut and tea balances the sugar of the ripe apple. Original and very enveloping, this perfume will find its place in your hallway, your living room, your vestibule or kitchen.

# Hiver

The Pyrenees have put on their white coats, the thrushes are silent and the countryside sleeps.

We pamper our homes by warming the thick stone walls. In the kitchen, winter dishes are prepared, duck, pâtés and beans simmer.

The selected essences have a good earthy smell. These candles with warm reassuring perfumes envelop the sitting rooms and mellow the smells from the cooking pots.

Les essences sélectionnées sentent bon la terre, le sous-bois et la framboise. Ces bougies aux parfums chauds et rassurants enveloppent les salons et adoucissent l'odeur des marmites.

Les Pyrénées ont revêtu leurs manteaux blancs, les grives se sont tuées, la campagne s'endort.

On chouchoute nos intérieurs en réchauffant les épais murs de pierres. En cuisines, les plats d'hiver se préparent, le canard, les pâtés, les haricots mijotent.

Toutes nos bougies sont composées de cire végétale 100% naturelle, elles sont coulées à la main artisanalement. Leur mèche est en coton. La combustion est d'excellente qualité et la diffusion du parfum lente & équilibrée.



## Coing, Poivre, Piment

Cet assemblage épicé a du corps, il est unique et atypique. Ces 3 parfums forment un mariage parfait et expriment un parfum subtil et très efficace pour masquer l'odeur des marmites en cuisine.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

### Scented candle

Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

### Room spray

Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

### Reed diffuser

Made in France  
200 ml

Quince, Pepper, Chilli. This blend is full-bodied and spicy. It is unique & atypical. This union is a perfect match for a subtil fragrance very usefull to hide the smells from the cooking pots.



## Cabernet, Cuir, Champignon

Cet assemblage vous transporte dans les sous-bois de Gascogne. Sentez les petits fruits rouges, les champignons. Un parfum très atypique qui devient vite une addiction.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Cabernet, Leather, Mushrooms. This blend will take you in undergrowth in Gascony. Smell the little red fruits, the mushrooms. An atypical fragrance that will become soon an addiction.



## Patchouli, Sauternes, Figue sèche

Cet assemblage élégant, raffiné et simple recrée l'ambiance d'un salon un dimanche d'hiver en Gascogne. Des parfums sobres et chauds pour une ambiance réconfortante.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

Patchouli, Sauternes, Dried Fig. This blend is homogeneous, sober, elegant and refined but in no way flashy. It recreate a soft atmosphere of a living room a winter Sunday afternoon in Gascony. Fragrances are warm for a cozy atmosphere.



## Cardamome, Coco, Orange

On chouchoute nos intérieurs en réchauffant les épais murs de pierres. En cuisines, les plats d'hiver se préparent, le canard, les pâtés, les haricots mijotent. On pense au gâteau de Noël, aux menus de fêtes. Un mélange de fruits & d'épices qui nous fait sortir des sentiers battus des bougies de Noël traditionnelles.



### Bougie parfumée

Fabrication Artisanale  
Française  
180 grammes

Scented candle  
Made in France  
180 grams



### Parfum de maison

Fabrication française  
100 ml

Room spray  
Made in France  
100 ml



### Diffuseur de parfum

Fabrication française  
200 ml

Reed diffuser  
Made in France  
200 ml

We pamper our interiors by warming the thick stone walls. In the kitchen, winter dishes are prepared, duck, pâtés, beans are simmering. We think of Christmas cake, festive menus. A blend of fruits and spices that takes us off the beaten track of traditional Christmas candles.

## En coffrets

Retrouvez votre saison préférée dans un coffret  
3 bougies de 80 grammes. Coffret bois fabriqué en  
France par une PME.

### Coffret

Fabrication  
Artisanale  
Française  
3x80 grammes

### Wood box

Made in France  
3x80 grams



## Cire parfumée pour meubles bois

Notre Cire parfumée Armagnac safran cuir est le complément idéal de la bougie éponyme. Avec cette cire nous vous proposons d'entretenir & de parfumer vos meubles en bois ou toutes autres boiseries intérieures.

Développée en partenariat avec la société AVEL basée en Charente, le produit est 100% Made in France. Notre cire bénéficie d'une qualité irréprochable, Avel est entreprise leader pour la fabrication de cires haut de gamme. Contient de la cire d'abeilles.

Our Armagnac Saffron Leather Scented Wax is the ideal complement to the eponymous candle. With this wax we can help you maintain and perfume your wooden furniture or any other interior woodwork. Developed in partnership with AVEL based in Charente, the product is 100% Made in France. Our wax benefits from an irreproachable quality. Avel is a leading company for the manufacture of high-end waxes. Contains beeswax.



## Bougie Ortolan

Cette bougie est née de ma rencontre avec Louis-Marie De Castelbajac.

Amoureux de la terre natale de ses ancêtres, Louis-Marie porte un attachement particulier au fief de la Famille Castelbajac, le château de Loubersan dans le Gers.

A travers cette bougie, nous proposons une balade olfactive dans les chais du Château en passant par la roseraie du parc. Un assemblage original de notes de boisés, de roses, de fruits. Une gourmandise addictive !

Bougie 180gr livrée dans un étui carton - Packaging désigné par Louis-Marie De Castelbajac

La Gascoigne au fil des saisons

# Hors-saison

Dans nos séries capsules Hors saison nous avons souhaité vous surprendre tout au long de l'année avec de jolies pépites.

By those « capsule » collections we will surprise you with small original creations throughout the year.

# CIRERIE DE GASCOGNE

[www.scentsofeurope.com](http://www.scentsofeurope.com)

[orders@scentsofeurope.com](mailto:orders@scentsofeurope.com)

[@cirieriedegascogne](#)